



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2012-67**

under the

**APPRENTICESHIP AND OCCUPATIONAL
CERTIFICATION ACT
(O.C. 2012-227)**

Filed July 19, 2012

Table of Contents

1	Citation
2	Definition of “Act” Act — Loi
3	Registration fee
4	Tuition fee
5	Challenger examination fees
6	Interprovincial Standards Red Seal Program examination fees
7	Assessment fees
8	Issuance fees
9	Replacement fees
10	Commencement

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2012-67**

pris en vertu de la

**LOI SUR L’APPRENTISSAGE ET LA
CERTIFICATION PROFESSIONNELLE
(D.C. 2012-227)**

Déposé le 19 juillet 2012

Table des matières

1	Titre
2	Définition de « Loi » Loi — Act
3	Droits d’inscription
4	Droits de scolarité
5	Droits d’examen pour les aspirants
6	Droits d’examen concernant les normes interprovinciales Sceau rouge
7	Droits d’évaluation
8	Droits de délivrance
9	Droits de remplacement
10	Entrée en vigueur

Under section 56 of the *Apprenticeship and Occupational Certification Act*, the Lieutenant-Governor in Council makes the following Regulation:

Citation

1 This Regulation may be cited as the *Fees Regulation - Apprenticeship and Occupational Certification Act*.

Definition of "Act"

2 In this Regulation, "Act" means the *Apprenticeship and Occupational Certification Act*.

Registration fee

3 The fee payable for registration as an apprentice under the Act is \$25.

Tuition fee

4 The tuition fee payable for block training is as follows:

- (a) before August 1, 2013, \$60 per week; and
- (b) on or after August 1, 2013, \$85 per week.

Challenger examination fees

5 The following fees are payable by challengers for examinations under the Act:

- (a) for a written examination for a certificate of qualification, \$250;
- (b) for the reexamination of an examination referred to in paragraph (a),
 - (i) before April 1, 2013, \$85, and
 - (ii) on or after April 1, 2013, \$120;
- (c) for a practical examination for a certificate of qualification,
 - (i) before April 1, 2013, \$275, and
 - (ii) on or after April 1, 2013, \$350; and
- (d) for the reexamination of an examination referred to in paragraph (c),
 - (i) before April 1, 2013, \$275, and

En vertu de l'article 56 de la *Loi sur l'apprentissage et la certification professionnelle*, le lieutenant-gouverneur en conseil prend le règlement suivant :

Titre

1 *Règlement sur les droits exigibles - Loi sur l'apprentissage et la certification professionnelle*.

Définition de « Loi »

2 Dans le présent règlement, « Loi » s'entend de la *Loi sur l'apprentissage et la certification professionnelle*.

Droits d'inscription

3 Les droits à payer pour l'inscription d'un apprenti en vertu de la Loi sont de 25 \$.

Droits de scolarité

4 Les droits de scolarité à payer pour un bloc de formation sont les suivants :

- a) avant le 1^{er} août 2013, 60 \$ par semaine;
- b) à compter du 1^{er} août 2013, 85 \$ par semaine.

Droits d'examen pour les aspirants

5 Les droits à payer par les aspirants concernant les examens que prévoit la Loi sont les suivants :

- a) pour l'examen écrit en vue de l'obtention du certificat d'aptitude, 250 \$;
- b) pour la reprise de l'examen visé à l'alinéa a) :
 - (i) avant le 1^{er} avril 2013, 85 \$,
 - (ii) à compter du 1^{er} avril 2013, 120 \$;
- c) pour l'examen pratique menant à l'obtention du certificat d'aptitude :
 - (i) avant le 1^{er} avril 2013, 275 \$,
 - (ii) à compter du 1^{er} avril 2013, 350 \$;
- d) pour la reprise de l'examen visé à l'alinéa c) :
 - (i) avant le 1^{er} avril 2013, 275 \$,

(ii) on or after April 1, 2013, \$350.

Interprovincial Standards Red Seal Program examination fees

6 The fee payable for an Interprovincial Standards Red Seal Program examination under the Act is as follows:

- (a) before April 1, 2013, \$100; and
- (b) on or after April 1, 2013, \$200.

Assessment fees

7 The following fees are payable for assessments under the Act:

- (a) for assessing the qualifications of a person for the purpose of determining whether to register him or her as a challenger, \$100; and
- (b) for assessing the training or work experience of a person for the purpose determining whether to grant him or her credits under section 24 of the Act, \$100.

Issuance fees

8 The following fees are payable for the issuance of credentials or endorsements under the Act:

- (a) for the issuance of a certificate of qualification without written examination, \$200;
- (b) for the issuance of a certificate of qualification to a person who holds a certificate of qualification from a jurisdiction outside New Brunswick, \$150; and
- (c) for the issuance of a work permit,
 - (i) before April 1, 2013, \$150, and
 - (ii) on or after April 1, 2013, \$200.

Replacement fees

9(1) The fee payable for the replacement of a certificate of qualification, a diploma of apprenticeship or a certificate of qualification without written examination issued under the Act is as follows:

- (a) before April 1, 2013, \$15; and
- (b) on or after April 1, 2013, \$20.

(ii) à compter du 1^{er} avril 2013, 350 \$.

Droits d'examen concernant les normes interprovinciales Sceau rouge

6 Les droits à payer pour un examen au titre du Programme des normes interprovinciales Sceau rouge que prévoit la loi sont les suivants :

- a) avant le 1^{er} avril 2013, 100 \$;
- b) à compter du 1^{er} avril 2013, 200 \$.

Droits d'évaluation

7 Les droits à payer concernant les évaluations que prévoit la Loi sont les suivants :

- a) pour l'évaluation des qualités requises du candidat à l'inscription à titre d'aspirant, 100 \$;
- b) pour l'évaluation de la formation ou de l'expérience pratique d'une personne en vue de sa reconnaissance au titre de l'article 24 de la Loi, 100 \$.

Droits de délivrance

8 Les droits à payer pour la délivrance de titres ou d'endossements en vertu de la Loi sont les suivants :

- a) pour le certificat d'aptitude sans examen écrit, 200 \$;
- b) pour le certificat d'aptitude délivré au titulaire d'un certificat d'aptitude émanant d'ailleurs qu'au Nouveau-Brunswick, 150 \$;
- c) pour un permis de travail :
 - (i) avant le 1^{er} avril 2013, 150 \$,
 - (ii) à compter du 1^{er} avril 2013, 200 \$.

Droits de remplacement

9(1) Les droits à payer pour le remplacement d'un certificat d'aptitude, d'un diplôme d'apprentissage ou d'un certificat d'aptitude sans examen écrit délivré en vertu de la Loi sont les suivants :

- a) avant le 1^{er} avril 2013, 15 \$;
- b) à compter du 1^{er} avril 2013, 20 \$.

9(2) The fee payable for the replacement of a photo identification card is \$20.

9(2) Les droits à payer pour le remplacement d'une carte-photo d'identité sont de 20 \$.

9(3) The fee payable for the replacement of a progress record book is \$25.

9(3) Les droits à payer pour le remplacement d'un livret de contrôle sont de 25 \$.

Commencement

Entrée en vigueur

10 *This Regulation comes into force on August 1, 2012.*

10 *Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} août 2012.*

QUEEN'S PRINTER FOR NEW BRUNSWICK © IMPRIMEUR DE LA REINE POUR LE NOUVEAU-BRUNSWICK

All rights reserved/Tous droits réservés